



**Gipuzkoako Foru Aldundia**  
**Diputación Foral de Gipuzkoa**

Gizarte Politikako Departamentua  
Departamento de Política Social

**2009ko BOLUNTARIO ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEETAKO  
KIDEENTZAKO FORMAZIO PLANA  
PLAN DE FORMACIÓN PARA PERSONAS VOLUNTARIAS Y RESPONSABLES  
DE ENTIDADES SIN ÁNIMO DE LUCRO 2009**

**SUSTAPENA: GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIA**  
**PROMUEVE: DIPUTACIÓN FORAL DE GIPUZKOA**

**ESKOLA EDO IKASTARO EMAILEA: HEZI ZERB ELKARTEA**  
**IMPARTE: HEZI ZERB ELKARTEA**

**DOHAINIK**  
**GRATUITOS**

**IZEN EMATEA:**  
**INSCRIPCIONES:**

**GIZALDE**  
**943428013**  
**gizalde@gizalde.com**  
**www.gizalde.com**



Gipuzkoako Foru Aldundia  
Diputación Foral de Gipuzkoa

Gizarte Politikako Departamentua  
Departamento de Política Social

## **2009ko BOLUNTARIO ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEETAKO KIDEENTZAKO FORMAZIO PLANA**

**IKASTAROA: Laguntza-erlazioarako analisi eta esku hartze baliabideak.**

### **HELBURUAK**

- Behar eta eskarien analisi-gakoak txertatzea.
- Laguntza-erlazio egoki bat sortzeko gaitasun eta teknikak lortzea.

### **IKASTAROAREN LABURPENA**

Garatu beharreko eginkizuna modu egokian kokatu eta eskari mailak eta beharrak argitu eta bereiztea, abiapuntu ona da. Laguntza-erlazio egoki bat sortzeko gaitasunak eduki eta teknika eta baliabide praktikoak erabiltzea, lan on bat burutzeko oinarritzko faktorea da.

**ORDUAK: 10**

**LEKUA:** Andoain

**DATA/ORDUTEGIA:** maiatzak 15 - 15:30-20:30  
maiatzak 16 - 9:00-14:00

**HIZKUNTZA:** Euskara

## **PLAN DE FORMACIÓN PARA PERSONAS VOLUNTARIAS Y RESPONSABLES DE ENTIDADES SIN ÁNIMO DE LUCRO 2009**

**CURSO: Herramientas de análisis e intervención  
para la relación de ayuda.**

### **OBJETIVOS**

- Incorporar claves de análisis de necesidades y demandas.
- Adquirir habilidades y técnicas para establecer una adecuada relación de ayuda.

### **RESUMEN DEL CURSO**

Encuadrar adecuadamente la labor a desarrollar, descifrar y diferenciar los niveles de demanda y las necesidades, es un buen punto de partida.

Tener habilidades y disponer de técnicas y herramientas prácticas para establecer una adecuada relación de ayuda es el factor fundamental para realizar una buena labor.

**HORAS: 10**

**LUGAR:** Andoain

**FECHA/HORARIO:** 15 mayo - 15:30h-20:30h  
16 mayo - 9:00h-14:00h

**IDIOMA:** Euskera



Gipuzkoako Foru Aldundia  
Diputación Foral de Gipuzkoa

Gizarte Politikako Departamentua  
Departamento de Política Social

## 2009ko BOLUNTARIO ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEETAKO KIDEENTZAKO FORMAZIO PLANA

**IKASTAROA: Elkartegintza eta teknologia berrien  
inguruko oinarrizko ikastaroa.**

## PLAN DE FORMACIÓN PARA PERSONAS VOLUNTARIAS Y RESPONSABLES DE ENTIDADES SIN ÁNIMO DE LUCRO 2009

**CURSO: Curso básico sobre nuevas tecnologías  
y asociacionismo.**

### HELBURUAK

- Elkarteen inguruko informazioa zabaltzeko, tresna informatikoak oinarrizko maila batean erabiltzen ikasi.
- Partehartzaileen errealitateari egokitzuz, teknologia berrien erabilpenak aztertzea.
- Hedapen estrategia ezberdinak aurkitzea.

### OBJETIVOS

- Iniciarse en la utilización de herramientas informáticas a nivel básico para la difusión de la imagen y la información de las Asociaciones.
- Analizar posibilidades de uso de las nuevas tecnologías adaptadas a la realidad de los participantes.
- Descubrir estrategias de difusión de forma particularizada.

### IKASTAROAREN LABURPENA

Ikastaroaren lehen zatian, egungo gizarte-errealitatea eta teknologia berrien garrantzia modu laburrean aztertuko dira.

Bigarren goz, baliabide informatikoak partehartzaileei aurkeztea da asmoa. Helburua ez da hauek erabiltzen ikastea, baizik eta azalpenak ematea, gerora, modu autodidakta batean edo ikastaro espezifiko bat burutzuz hauen erabilpenean sakontzen lor dezaten.

Ikastaroa software askea erabiltzean datza:

- Kartelak, liburuxkak, eta abarren ordenagailu bidezko diseinua.
- Web edo blog-ak sortzeko doako guneen erabilera.
- Doako helbide elektronikoen maneia.

Ikastaroa teknologia berrietan hasiberriei zuzenduta egongo litzateke.

Ikastaroko azken zatian irudiaren hedapen estrategien inguruan hausnartuko da modu parte-hartzaile batean.

### RESUMEN DEL CURSO

En una primera parte del curso se analizará la realidad social actual de forma breve y la importancia de las nuevas tecnologías.

En un segundo momento se pretende presentar a los participantes ciertas herramientas informáticas. No se trata de aprender el uso de las mismas, sino introducirlas para que a posteriori puedan profundizar en su manejo de forma autodidacta o realizando un curso específico. Se trataría de emplear software libre para:

- Diseño por ordenador de carteles, folletos, etc...
- Uso de espacios gratuitos para crear webs o blogs.
- Manejo de correos electrónicos gratuitos.

El curso estaría orientado para usuarios nivel iniciación en las nuevas tecnologías. En la última fase del curso se reflexionará de forma participativa sobre estrategias de difusión de la imagen.

### ORDUAK: 12

**LEKUA:** HEZIZERB elkarte a – Zubiaurre 30 behea - Donostia

**DATA/ORDUTEGIA:** Irailak 25 eta urriak 2 = 18:00-20:30

Irailak 26 eta urriak 3 = 10:00-13:30

**HIZKUNTZA:** Gaztelera (zenbait dinamika euskaraz burutzeko aukera)

**IZEN EMATEA:** Irailaren 16a baino lehen

### HORAS: 12

**LUGAR:** HEZIZERB elkarte a – Zubiaurre 30 behea - Donostia

**FECHA/HORARIO:** 25 septiembre y 2 octubre = 18:00h -20:30h

26 septiembre y 3 octubre = 10:00h -13:30h

**IDIOMA:** Castellano (posibilidad de algunas dinámicas en euskera)

**INSCRIPCIÓN:** Antes del 16 de septiembre



Gipuzkoako Foru Aldundia  
Diputación Foral de Gipuzkoa

Gizarte Politikako Departamentua  
Departamento de Política Social

## **2009ko BOLUNTARIO ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEETAKO KIDEENTZAKO FORMAZIO PLANA**

## **PLAN DE FORMACIÓN PARA PERSONAS VOLUNTARIAS Y RESPONSABLES DE ENTIDADES SIN ÁNIMO DE LUCRO 2009**

**IKASTAROA: Existitzeko idatzi eta  
hobeto pentsatzeko idatzi.**

**CURSO: Escribir para existir y escribir  
para pensar mejor.**

### **HELBURUAK**

- Egiten dena idazteko eta jasota uzteko modu ezberdinen garrantzia ezagutzea.
- Ekintzaren, kanpoko mezuen eta gure kultura elkarkorraren informazioa biltzeko oinarrizko gakoak modu egokian gehitzea.

### **OBJETIVOS**

- Identificar la importancia de documentar y escribir sobre lo que se hace.
- Aportar claves básicas para documentar la acción, la comunicación externa y la vida asociativa adecuadamente.

### **EDUKIAK**

- Idazteko oinarrizko gakoak.
- Ariketa praktikoak:
  - liburuxken idazlana
  - prentsa komunikatuak
  - memoriak, book-ak
  - egiten duguna zein eratan kontatzen dugun
  - gure kultura elkarkorra belaunaldi berrietara nola transmititzen dugun

### **CONTENIDOS**

- Claves básicas para escribir.
- Ejercicios prácticos:
  - redacción de folletos
  - comunicados de prensa
  - memorias, books
  - cómo contamos lo que hacemos
  - cómo transmitimos nuestra cultura asociativa a las nuevas generaciones

### **ORDUAK: 10**

**LEKUA:** HEZIZERB elkarte a – Zubiaurre 30 behea - Donostia

**DATA/ORDUTEGIA:** Urriak 30 = 15:30-20:30

Urriak 31 = 9:00-14:00

**HIZKUNTZA:** Gaztelera

### **HORAS: 10**

**LUGAR:** HEZIZERB elkarte a – Zubiaurre 30 behea - Donostia

**FECHA/HORARIO:** 30 octubre = 15:30h -20:30h

31 octubre = 9:00h -14:00h

**IDIOMA:** Castellano